

تيكهاتهى وشة له زمانى كورديدا بهتئى تيورى (مؤرفيم)

(ذمار قوشة و تيكضرداوقوشة وئك نمونة)

مكونات الكلمة في اللغة الكردية

د. ليلى جليل عباس

ثيشةكى :

زمانةوانة بونبادطرة ئەمر يكيهكان له نيوانى سالانى (1925 – 1945) بهتئى تيورى (فونيم) بان ضهستاند ، بهتم جوره زمانةوانهكان ناراستهى كاربان بهرقو مورفولودى طورى بويه ماوهى نيوان سالانى (1940 – 1960) ليكوليهتوهى مورفولودى بووه خالى بهنرهتئى (1) . جيبى ناماذقيه كه نهو كهتم و كورتياهى كه له ئيناسهتئى وشهدا دهر كهوت هوكاريكى سقرهكى بوون بو نهوهى بهداوى جيطرقهتئىك بطهريين ، كه نهويش ضهتمكى مؤرفيم بوو . ضونكه ريزمانى تهقليدى نهيتوانيبوو بهتئى اووى بضيهت بنج و بناوانى وشة و بهسهر يهكهتئى بضوكتري دابهتئش بكات ، ههروهها وشهتئى كردبوو به بناخه بو شروظهتكردى زمان . لهتقلل نهوهتئى ناديتوانيبوو ئيناسهتئىك طشتطير بو وشه بكات بو نهوهتئى تيورىكي طشتئى لهسهر دابهتئى و بكرهت به ضوارضيوهتئىك بو شروظهتكردى زمان . (2)

لهتم روانطهتئى دهتوانيبين بروانيبه كارهكانى رونانكاره نهتمريكيهكان ، كه ضون توانبان ههولى نهوهتئى بدن وشه دابهتئش بكتن بهسهر يهكهتئى بضوكتري كه ئيبى دهوترهتئى (مؤرفيم) ، نهتم بيروكهتئيش وئك ناماذمان ئيدا لهتوهه سقرضاوهتئى طرتوهه كه طهتئىك دياردهتئى زمانى و فورمى ههتئىهتئش ههتئىهتئش كه جيبى تيرامان و ترسيار وليكدانهتئى بوون ، ههتئىهتئش ئيبهتئش به وهلام بوو بويه كار بو دامتزراندنى تيورىكي نوى كرا و بيروكهتئى (مؤرفيم) هاته كايهتئى (3) ، كه نهتم بيروكهتئى و تيورهتئش بوو به متزنترين طورانكارى له زماندا و بهتئىهتئش له بوارى مورفولوديدا . ضونكه نهتم طرفتارانهتئى كه له ناسهتئى وشهدا ضارهتئى ناكرا تيورى مؤرفيم توانى تارادهتئىك باش ضارهتئىهتئش بوو بدوزيهتئىهتئى و شروظهتئىك زانستئى بو بكات به تاييهتئيش نهو يهكهتئى زمانهتئى كه فورم بزرن و له نوسين وله فترهتئىك دهرناكتهون ، تارادهتئىك ضارهتئى بوو دوزينهتئى و لهتم بوارددا هانطاويكى باشى هاويست و تارادهتئىك نهتم تيورهتئى طشتطير يهكهتئى تيوه دهر كهوت به تاييهتئى بو نهو زمانهتئى كه به زمانه نوساوهتئى ناوزدهتئى كراون ، كه زمانى كورديش يهكهتئى له زمانه .

بويه دهتئيت بلبين تيورى مؤرفيم تارادهتئىك باش لهتقلل ريزمانى زمانى كورديدا هاوريكه و دهتئيت بو ضارهتئىكردنى كيشه زمانهتئىك خومان تئشئى ئيبهتئىهتئى و كارى لهسهر بكرهتئى . ههروهها دهتئيت ناماذهتئش بهتئى بهتئى كه نهتم تيورهتئى هوكاريك بوو بو ديارى كردنى زمانهتئى جياجياكانى دونيا و دابهتئىكردنئى بهتئى تيكهاتهى وشهتئىكردنئى . (4) مؤرفيم و ئيناسهتئىك :

مؤرفيم :

له ئيناسهتئىكردنى (مؤرفيم) دا تا ئيستنا زانايانى زانستئى زمان نطهتئيشتوونهتئى رايهتئى يهكطرتوو ، ههتئى يهكهتئى بهتئى بووضونى تاييهتئى خوى ئيناسهتئى بو (مؤرفيم) داناوه ، ههتئىك به دانهتئى واتادارى زمان و ههتئىك دى به دانهتئى ريزمانى يان له قهتئىك داوه ، بو نمونه (H_R _ روبنس) مؤرفيمى به (بضوكتريين دانهتئى ريزمانى) داناوه . (5) ههروهها (ديطيد كرسنال) ، بهتم جورهتئى مؤرفيم ئيناسهتئىك : ((مؤرفيم بضوكتريين كترهتئى زمانهتئى واتاى ههتئيت)) (6) . يان وئك دكتور (محمد على الخولى) ناماذهتئى ئيداوه ، كه ((مؤرفيم بضوكتريين يهكهتئى واتادارى زمانهتئى)) (7) .

سقرهتئى بهتئىهتئى كردنى مؤرفيم له لاي زانايانى كورد دهتئيت نهوهتئى بوتريهتئى كه نهوانيش لهتئى تيشكى كار تيكردنى بووضونتهكانى زمان ناسانئى روذناوا ئيناسهتئى مؤرفيميان كردوه ، وئك :

- محهمهتئى نهتمين ههتئىهتئى : ((مؤرفيم بضوكتريين ئارضةتئى واتا دارى زمانهتئى نطهتئى نهو ئارضةتئى واتا دارهتئى زمان كرا بهتئىهتئى تروهتئى ، يان تاقهتئى دهتئىك لى جيا كرايهتئى نهو كات ههتئى يهتئىكردنئى واتا نابهتئىهتئى)) (8) .
- دكتور عبدالرحمن حاجى مارف : ((مؤرفيم بضوكتريين دانهتئى واتا دارى زمانهتئى نهتمهتئى له ههتئىهتئى تئاوتئى و لهتئىهتئى و باوتئىهتئى له ئيناسهتئىكردنئى)) (9) .
- ماموستا صادق بها الدين : ((مؤرفيم بريتهتئى بهتئى بضوكتريين تئىهتئىهتئى دانا زمانهتئى)) (10) .

- دكتور وريا عومتر نيمين: ((مؤرفيم بضوكترين دانةى وانا دارى زمانة، له فونيمى يان زياتر نيك ديت، دتوريكى ريزمانى هتية به طورين و لابردنى هتر فونيميكى يان به لت لت كردنى وانا و دتورة نسلبيكةى بزر دكات). ناشان ضوار روى مؤرفيم ديارى دكات :

1 - بضوكترين دانةى واتادارى زمانة يت .

2 - له فونيمى يان زياتر نيك ديت . قاليكى فيزيوى هتية .

3 - دتوريكى له ريزمانا هتية .

4 - به طورين و لابردنى هتر فونيميكى يان به لت لت كردنى مانا و دتورة نسلبيكةى له دتست دتدا . بؤ نمونة : وشةى (ثياو) :

1 - قاليكى فيزيوى هتية ، فونيمكانيتى ، وئك :

(ث - ي - ا - و) .

2 - مانايتكى هتية : (نادميزاديكى نيرينهى به تهمن (18) سالة يان زياتر) .

3 - دتورى هتية له ريزمانا ، بؤ نمونة : دتسى دتورى (بكتر) ببينى . وئك : (ثياو هات) .

4 - به لت لت كردنى و جياكردنوتوى فونيمكانى دتور و مانا بنجبيكةى (نسللى) يةكى نامينيت ، وئك : (ث - ياو) ، (ثيا - و) . نهم نارضة نارضة كردنه هبض مانا و دتوريك له زمانى كورديدا ناطيريت)) (11) .

. كواته بيتى نيو نيناسانه دتوانيين بليين :

مؤرفيم: بضوكترين دانةى وانا دارى زمانة و خاوتنى فورمة و له هتدرو ناسته جياوازكةى زمان (مؤرفولوذى و سينتاكس) دا رول دهينيت و له فونيمى يان زياتر نيك ديت .

هتر سبارت به نيناساتى مؤرفيم نيوست بقوة دكات نامادة به نيبصوانةى نيو نيناسانهى سترتوة بدين كة له كارى هتديك له تويدترانى كوردا بترضاون كة نيبان و ايه نيو نيناسانه كتم و كورنيان نيداية ، ضونكة نشتيان به و انا بستتوة ، نويش له ترسيارى كدا كودكنتوة ، وئك ((نيا و انا بمتنيا نهم نكي جياكردنوتوى هتلاوى كردنى به تهاوى نى جى بجهى دتورى ؟ نيا دتسى به تهاوى نشت به و انا بستنين ؟ بمتضونى من و انا هتمو و شتى نيبه له جياكردنوتوى مؤرفيم دا ، ننانت له هتدى باردا دتسى طوى نى ندرى ، ضونكة زور مؤرفيم هتن كة نيسنا و انايان نيبه)) (12) بؤ دتركوتنى مؤرفيم له دينطةى جياوازشدا دتلين : ((دووات بوونوة به هتمان و انا ناكرى به تهاوى نشتى نى بسترتى ضونكة هتدى جار به ناضارى دتسى فتراموش بكرت ، بتايبتى له بتر نوتوى كة دوواتبوونوة سنورى بؤ دانانرى ، و انا ضندجار دوواتبوونوة به نيوانه دابنين)) (13) . هتروها بايه خيكي زور كتم به و انا دتدات و (مؤرفيم) يش به يةكتيكي نا بترجسته دتران كة وشةيكي يان و انايكي نوبى داتاشى يان نتركيكى ريزمانى هتبيت . ناشان نامادة بقوة دتدتن كة مؤرفيم تانيا له بيرى قسةكترا دا بوونى هتية ، له دترةوى ميشكى دترناكوتى . دووات نشت به بوضونيكى (دوسوسير) دتبتستن بقوة كة دتلى زمان بتطشتى نشت به جياوازي دتبتستى نك ليكضون . نهم بوضونوة دتانهينيتة ستر نوتوى نهم نيناساتية دابرين : () بتم جورة دتوانيين بليين مؤرفيم برينيبه له بضوكترين جياوازي له و انا وشة يان رسته يان له روانى ريزمانيدا دروست بكات . جا مؤرفيم خوى و اناى هتبيت (وئك هتدى جار هتيتى) يان هتر نوى بيت له باركة ناطورى طنرط نوتوية مؤرفيم جياوازي دروست بكات يان دوو وشة يان رسته يان دوو روانان له يكترى جياكاتوة .)) (14) .

بيطومان نهميش بوضونيكى ديكة و تيروانينيكى ديكتية بؤ (تيورى مؤرفيم) ، بهلام نيمه لهم ليكولينوتويدا نشت به لايتنى (و انا) دتبتستين و نيمان و ايه لايتنى و انا لايتنيكى طنرطة له ليكتراناندين و هلاويركردنى وشة بؤ ستر مؤرفيدا .

ليرتدا بمتويستى دترانين كة نامادة بؤ نوتوى بكتين كة له دياريكردنى جورةكانى (مؤرفيم) و دابةشكردنيدا ، جياوازي له نيوان زمانوانةكاندا دتبيريت ، بوية نيمه دتمانوتيت لهم باستدا نشت بتم دابةشكردنه بستنين و بيكتين به بناختى ليكولينوتوةكتمان .

جورفكانى مؤرفيم:

أ_ مؤرفيمي ستر بست: نيو مؤرفيمتية كة به تانيا دتدكوتيت و انا داره . وئك: (ستر ، ضاو ، ناو ، ، ، هتد) . كواته له روى ناوتروك و روخساريشتوة ستر بتخوية .

ب_ مؤرفيمي بندا: نيو مؤرفيمتية كة به تانيا مانا نابتختيت و دترناكوتيت و ماناى ستر بتخوى نيبه ، هتروها لى روى ناوتروك و روخساريشتوة بندا .

مؤرفيمي بندا دوو جورة:

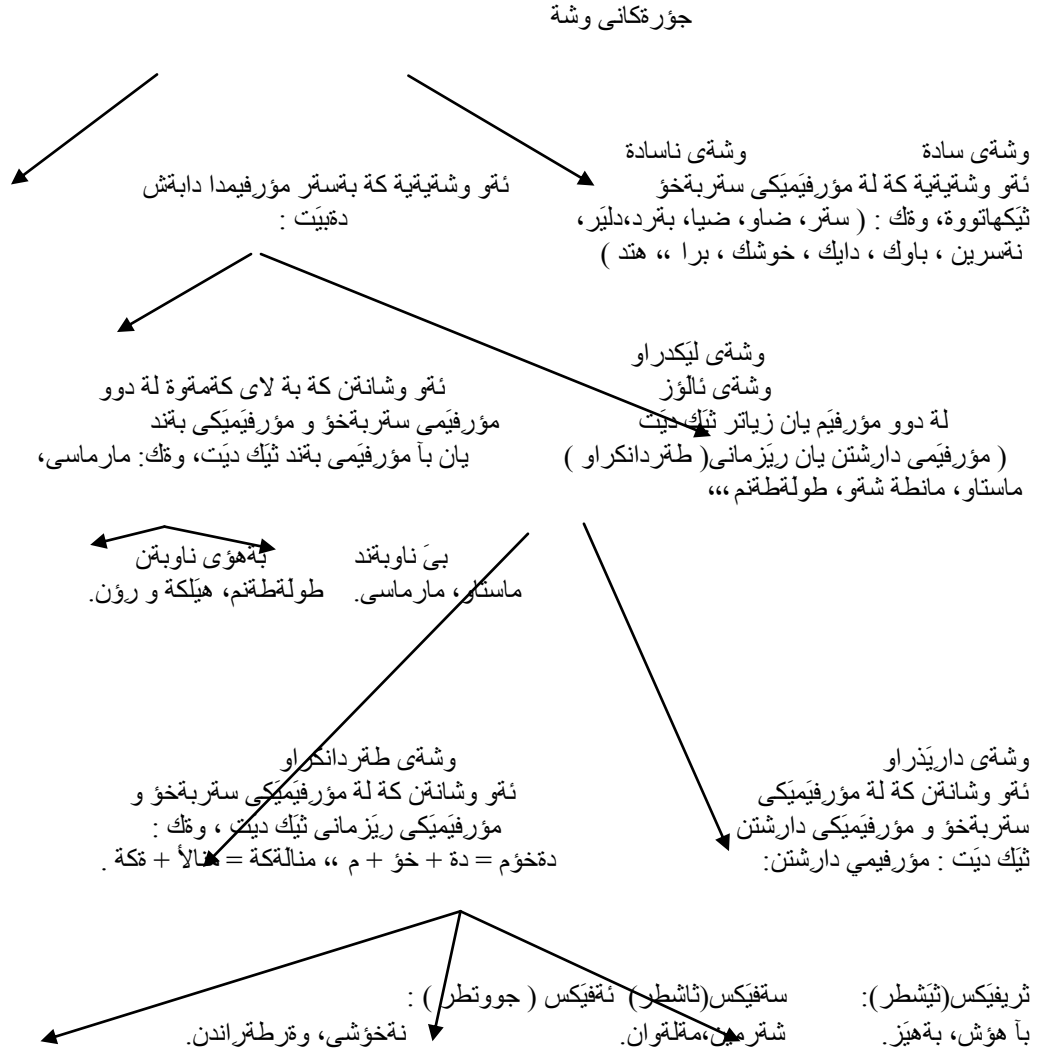
1_ مؤرفيمى دارشتن: نغو مؤرفيمى كة دهبيته كرهستهى دروست كردن و نيكيهينانى وشهى نوى بو واتا و متهبستىكى تر كة نبي دوتريت (نه فيكس) نهميش برينيه له (نيشطر، نيوطر، تاشطر، جوتطر)، كة له زمانى كورديدا زياتر (نيشطر و تاشطر) رولى سترهكيان ههيه له دروست كردنى وشهى نويدا نيوطر زور به كهمى له دياليكتى كرمانجى خواروودا دهردهكوييت. وهك (شهبق) به واتاى (شهق برديكى طهورة) ديت، دهشى له وشهى (شهق) هوه وهرطيرا بيت. (15) بهلام له كرمانجى دوروودا زور نيش ضاوه، بو نمونه (ا،ى) وهك دوو نيوطر دهتوانن كردارى نينهتئر بكتن به نيتهئر. بو نمونه: ناخفت_ ناخافت، قهلاش_ قهلاش، طهرا_ طهرا، كشا_ كيشا، رشت_ ريت. كهواته نيوطر نغوتهيه كة دهصيته ناخى وشهوه و بهشدارى نيكهاتنى دهكات. (16)

2_ مؤرفيمى ريزمانى: نغو مؤرفيمانن كة دهقورى ريزمانى دهبينن و حالتهى ريزمانى جيا جيا نيشان دهدهن. نغو وشانهى فريز و رسته نيك دههين تهيوتهدى تاشكرا و ديارى كراويان له طهل بهكتردا ههيه بو دهربرينى ههر متهبستىك. وشهكان به طويهيه دهستورى زمانهكهيان دهضنه تال يهك و فورمى ثيوستى خويان وهردطرن و رسته نيك دههينن و متهبستى ديارى كراو دهطهينن. (17)

وشه :

سهبارت به روو وهرطيران له وشه و طهران بهداوى جيطيردا دهشتيت بليين، كة : ((نهبوني ثيوتهيكي بى كهلبهبرى سيمانتيكى يا فونولوجى بو دهستنيشانكردى ضهكى وشه وى كرد وشه نهشى تى بناسرى و بكرى به بناغه بو شيكردهتهيه زمان ، نهمة بووه هوى تهويه زانايانى زمان روو له له وشه وهرطيران و ههول بدقن شتيكى طونجاوتر بو نههم متهبسته بدوزنهوه ، مؤرفيم يهكى بوو له (جياتى) يان ، بديل)) (18) . بويه زمانناسى هاوضهخرخ بهم جوهره ثيناسهيه (وشه) دهكات: ((وشه نغو دانه ريزمانيهيه، كة له مؤرفيمى يان ضهاند مؤرفيميك نيك ديت، نغو مؤرفيماننش بهشيكيان مؤرفيمى مؤرفولودين، بهشيكي تريان مؤرفيمى ريزمانين. مؤرفيمه ريزمانيهيكان سروهشى تهيوتهدى نيوان وشهكان له ناو ضوار ضيوهيه رستهدا دهردهبرن، بويه وشه له دهرهويه رستهدا ثيناسه ناكرت)) (19) .

له راستيدا نهمانويست ناماده به ههموو نغو ثيناسانه دهدين كة بو وشه كراون تهنها بهو ثيناسهيه كوتايان ثيهينا و ثيمان ضاكره جورهكانى وشه لهم هيلكاريهدا دهستنيشان بكتين و تاشان بهتئى توانا بيينه سهر هغنديك لايتهى نيكهاتيه وشهكانى زمانى كوردى :



بئ شيوئىكى طشئى وشة دوو جورا :

1_ وشة سادة: نئو وشة شقية كة لة مؤرفيمى ستربخو ئيكةاتوة و دئنة كانى (فونيمكانى) دئبئ بناغئى دامئزئئرئى وشة كة با زياد و كئم، لادانى هئر فونيمك يان دئبئئ هؤى ئيكدانى واتاكئى يان دئبئئ وشة كئى تر، وئك: (ستر، ضيا، بئرد، ضاو، دلير، نئسرين، باوك، دايك، خوشك، برا،، هتد

2_ وشة ناسادة: نئو وشة شقية كة بئسئر مؤرفيمدا دابئش دئبيت، نئميش دوو جورا:
ب_ وشة ليكدراو.

ا_ وشة نالوز: نئو جورا وشانئن كة لة دوو مؤرفيم يان زياتر ئيكة دئب، نئو مؤرفيمائئش دئبئئ مؤرفيمى دارشئن يان مؤرفيمى ريزمانى بن وانا (طئردانكراو).

وشةى نالوز دوو جورا :

1_ وشةى داريدراو: نغو جورا وشانن كة لة مورفيميكى ستر بةخو و مورفيميكى دارشتن نيك ديت، وانا مورفيميك و زيادتيك، دهشيت نغو مورفيمه بةندة (نيسطر) يان (ناشطر) يان (نيسطر و ناشطر) نيكفوة وشتيكي داريدراو نيكهينن، وەك: نيسطر: با هوش، بةهيز. ناشطر: شترمين، مقلتان. نيسطر و ناشطر (جوتر) : نخوشى = نة + خووش + ي، وقرطرانندن = وقر + طقر + اندن،،، هند .

2_ وشةى طتراندراو: نغو جورا وشانن كة لة مورفيميكى ستر بةخو و مورفيميكى ريزمانى نيك ديت، مورفيمه ريزمانتيكان وەك: (دة، فكة، يك،،،) بو نمونة: دهخوم، منال + فكة = منالفةكة،،، ثياو + يك = ثياويك،،، هند .

ب_ وشةى ليكدراو: نغو جورا وشانن كة لة دوو مورفيمى ستر بةخو و مورفيميكى (بند) يان با مورفيمى بند نيك ديت، وەك :

1_ بةبا مورفيمى بند: شاهنط،،، ماستاو،،، مارماسى،،، رشمال،،، طولاو،،، بةفراو،،، هند.

2_ بةهوى مورفيمى بةندة: مانطهشم،،، طولطهشم،،، لقرزوتا،،، دةست و برد،،، هند.

نعم دابيشكر دنة شيوتيكى طشتيية بو وشكاني زمانى كوردى و دهشيت وەك ميكانزميك بو ليكترازانى وشكاني زمانى كوردى بةكارى بهينين و بيكتين بة دهسنيكى كاركانمان .

سقرتا دمانتويت نامادة بة رولى طرنطى (ذمارة) بدقين ،كة لة زمانى كورديدا وەك كترستتيكي طرنطى مورفولوزى روليكي زور بالا دطيريت و لة نيكهاتى سدان وشةى زمانى كورديدا بةشدارى دكات . وانا رولى طرنطى هتية لة ترؤسيسى خولقاندندا ،هترضندة تاكو نيستا زور بة كمي نامادةى نيدر او و ياساى نيكهاتكاني بة دروستى ديارى نكر او بوية نيمان باش بوو (ذمارة) بكتين بة هتويى نعم ليكوليتوتية و ناوى (ذمارقوشة) ي لينين ، مةبستيش نغو وشانتيية كة ذمارة وەك بةكتيكي مورفولوزى رولى لة نيكهاتكانياندا هتبووة .

وەك نيستر نامادمان نيدا ذمارة رولى طرنط دقيني لة نيكهاتى وشكاني زمانى كورديدا بة نايبتي لة نيكهاتى وشةى ليكدراو زور ضالاکة ، نهميش نغو دبةخشيت كة ((زمانى كوردى لة زمانة ليكدراوكانيشة)) (20) ، بةلام ذمارة لة دروستكردي وشةى داريدراو كمترو رول دقيني . هتروها وەك بةشة ناخافنتيكي ستر بةخو قاورتيكي ستر بةخوى هتية ، بعلام كاتيكي بةشدارى لة نيكهاتى وشةى نوى دكات ، نغو خاسيتة ستر بةخويية خوى لة دةست دعات و دقيني بة بةشة ناخافنتيكي ديكة ، و انة : ((نطرضى لة بارى ضاندنييتوتية (حفتة) لطل (حفت) و (سدة) لطل (سدت) وەك يەكن ، بعلام (حفت) و (سدت) ذمارقن و (حفتة) و (سدة) ش ناون و لة ذمارقوة بوونقة ناو)) (21) .

هتروها لة وشكاني (ضلة ، شةشة ، يةكانة ، هتزارة ، شةسة ، سبانه ، ... هند) دا نغو راستيية دةردةكوتيت . هتر لة ميانى نعم ليكوليتوتية نغو دةركوتوتوة كة نيكهاتى وشة داريدراوكانى زمانى كوردى لة ناشطريك زياتر وقرناطرن ، نططر هاتوو دوو ناشطر يان زياتريان وقرطرت ، نغو دقيني لة نيكهاتى ناشطرى يەكمدان نغو وشةية بة وشتيكي داريدراو دابنري ، بلام كة بوو بة دوو ناشطر يان زياتر دقيني هوى دروستكردي وشتيكي نويتر ، نهميش نغو دبةخشيت كة ((زيادة خستنة ستر بيناى وشة زيادكردي ماناي)) (22) لة قالب و انايكي نويتر : كواتة لة زمانى كورديدا بو رونانى وشتيكي داريدراو دوو ناشطر نيكفوة دةرناكتون . بو نمونة نططر هاتوو وشةى (ضلدار) مان بو ستر نيكهاتة مورفيمكاني دابيشكر دقيني بة (ضل + + دار) ، بعلام نعم دابيشكر دنة بة دروست نازانين ضونكة (ضلة) وەك لة سقرقودا نامادمان نيدا ، وشتيكي نوى و ناويكي نوى روناو ، هتر بوية مورفيمى (دار) وەك ناشطريك ضوتة ستر وشة نوكة كة (ضلة) ية . بوية جاربيكي ديكةش جخت لة ستر نغو دةكينيوتة كة لة رونانى وشةى داريدراوى زمانى كورديدا نغها ناشطريك رولى نيد دقيني . نهميش يەككي لة نايبتمندنييكاني زمانى كوردى كة مترج نية لة هتمو زمانكاني ديكة هتو شيوتية بيت وەك لة زمانى نينطليزيدا بتر ضاوة ، كة دهشيت ضاند ناشطريك بةشدارى نيكهاتى وشتيكي داريدراو بكتن . بعلام سبارقت بة زمانى كوردى دهشيت لة وشتيكدا ضاند مورفيميكى ريزمانى دةركوتيت .

هتروها سترنج بؤ نغوتهش رادكيشين ، كة نغو وشة داريدراوانتي ذمارة رولى نيدا بينيوه ، وئك ناويكي داريدراو تماشاشا دكرتيت و لطلمل ناويكي ساددا هيض جياوازيبيكي نبيه ضونكة: ((ضون دقوتري (ضوار ثياو) ، (ضوار سعدة) (ثياويك ، ثياو تكان ...) بههتمان جور دقوتري (حقتتيتك ، سعدةيك ، سعدةكان ... هتد)) (23) .

بغتويستي دزانين ليردا نامادة بقوه بدقين ، كة ذمارتيكي كتم له (ذمارة) بهشداري له نيكهاتتي وشتي داريدراو دكات ، نغوتهدي نيمة تشكين و طترانمان بؤي كردبيت تفتها لثم ضاند ذمارتيه نيئاترتيت وئك : (يئك ، سي ، شمش ، حقت ، ضل ، هتزار) . لثم ذمارانمش هتر يئكتيان له نيكهاتتي ضاند وشتيكدا بهشداري دكتم ، بؤ نمونه : (يئكانه ، يئكا ، يئكاني ، يئكان ، سيانه ، شمشة ، شمشي ، شمشك ، شمشكان ، شمشةله ، شمشو ، شمشةلان ، شمشة ، هفتة ، هفتانة ، هفتانة ، هفتانة ، ضلة ، ضلي ، ضلدار ، هتزاره) بؤيه دهشيت جمتخ لستمر نغو بكتينغوة كة ذمارة له نيكهاتتي وشتي داريدراو دا سسته و ضالاک نبيه ، به نيضةوانتي لثم شمشة ذمارة له روناني وشتي ليكدراو دا ضالاک و رولى طرنط دهشيت . هتروها نغو ذمارانمش ، كة بهشداري له نيكهاتتي وشتي دكتم جياوازي نيشان دقوتن هتديكيان زور بكارو هتديكي ديكتيان مامناوتندييه و بريكي ديكتش سسته ، وئك : ذمارتكاني (1 ، 2 ، 3 ، 4 ، 7) ، ضالاکن ، بهلام ذمارتكاني (6 ، 8 ، 40 ، 1000) مامناوتنديين و ذمارتكاني (5 ، 9 ، 10 ، 12) سستن . شايناي باسه كة نغو ذمارانتي نامادتمان بؤي كرد بهشداري دكتم له روناني وشتيكاني زماني كورديدا . لتوانه بترازيت ذمارتي ديكتمان بتر ضاو نكوتوتوه ، نطتر هتشيبت زور كمة .

كتوانه دقوتنين بلين ذمارة روليكي طرنطي هتية له نيكهاتتي وشتي ليكدراو دا و زوريش ضالاکه ، بهنيضةوانتي وشتي داريدراو قوه ، كة تارادقتك كمترة . ذمارة بههوي نيكهاتتيكانييه رويبريكي باشي له زماني كورديدا ثياو كرووه . هتروها دهشيت نغوتهش بلين كة نغو وشانتي بههوي ذمارتوه نيكدن دهشيت به ناساني بستمر مؤر قيمتكانيانا دابمش بكرين ، جطة له هتديك وشة نغبتت كتنيكهاتتيكانيان نيكضرداون ، وئك له شروطتكر دنهكاني ثاشتر دقوتدقوتن .

ذمارة (يئك) + ناو ← وشتييكي ليكدراوي نوي

(- يئك + نا ← يئكنا - يئك + نارضة ← يئكنارضة - يئك + ناره ← يئكناره - يئك + تا ← يئكتا - يئك + توخم ← يئكتوخم - يئك + جور ← يئكجور - يئك + تن ← يئكتتن - يئك + بتر ← يئكبتر - يئك + دل ← يئكدل - يئك + سم ← يئكسم - يئك + شاق ← يئكشاق - يئك + شتم ← يئكشتم)
 - يئك + باز ← يئكباز - يئك + با ← يئكبا - يئك + باد ← يئكباد - يئك + بر ← يئكبر - يئك + جي ← يئكجي - يئك + ران ← يئكران ...)

تبييني : شايناي نامادة نيدانه ذمارة (يئك) روليكي طرنطي هتية له دروستكردي نغو وشة ليكدراوانتي كة له بنصينه نيكهاتتيكي نيديمين . لثم وشليكدراو نيديمانه له فورمي هتمة ضشندة دولتمندة و هتر فورميكيش واتاي تاييبتتي خوي هتية و بؤ مةبستتي ديار بكاروي خوي بكارديت ، وئك لثم نمونانتي خوارقوتدا دقوتدقوتيت :

(يئكدل ، يئكدست) ، يئكدنتط ، يئكرنتط ، يئكرمان ، يئكروو ، يئكمال ، يئكطيان ، يئكبال ، يئكرا ، يئكبير ، يئكقسه ، يئكسوز ، يئكست ، يئكطيان ... هتد)

- يئك + زتمان ← يئكزتمان . - يئك + بين ← يئكبين .

- ذمارة (يئك) + ناو + ناشطر ← وشتييكي ليكدراوي نوي .

(- يئك + روذ + ه ← يئكروذ - يئك + تن + ي ← يئكتتن - يئك + ضاظ + ه ← يئكضاظ - يئك + روذ + ي ← يئكروذي - يئك + تا + ي ← يئكتايي . - يئك + دقوت + ه ← يئكدقوت - يئك + دقوت + ي ← يئكدقوتي . - يئك + دن + ه ← يئكدنه . -

يَـك + ذن + ي ← يَـكذنى . - يَـك + دَـنط + ي ← يَـكذَـنطى - يَـك + ثَـرست + ي ← يَـكثَـرستى - يَـك + شَـم + ة ← يَـكشَـموة . - يَـك + ناو + ة ← يَـكناوة (

تَبِينِي : وُشَـى (يَـكاوة) كَـة بَـماناى (ضَيَـشنى قوبلى) دَـيت لَـة شَيَـوةى دروسنكردى ضَيَـشَـتَـكُوة وِـرطيراوة، ضونكة يَـك ناو لَـة نامادةكردىدا بَـكار دَـيت نَـك وِـك نالوِـتة كَـة دوو ناوة .

- ذمارة (يَـك) + ضاوط وِـرط ← وِـشَـى يَـكى ليكرادوى نوى

(- يَـك + بوون ← يَـكبوون - يَـك + بووين ← يَـكبووين - يَـك + طرتن ← يَـكطرتن يَـك + طرتوو ← يَـكطرتوو . - يَـك + خستن ← يَـكخستن . - يَـك + بيَـذ ← يَـكبيَـذ - يَـك + كرن ← يَـككرن

- يَـك + نالا (نالان) ← يَـكالا (

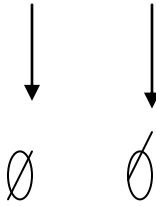
تَبِينِي : يَـكالا (1- رة هاىى 2 - نالى نالوزو تَـيَـكُلاو - نَـم بَـتَـة نالوزاوة يَـكالا نابى) (24) .

ضاوطى (نالان) بَـة ماناى تَـيَـكُـلَـ وِـتَـيَـكُـلِـبوون دَـيت ، بُو كاتى رابردوو (نالا) و بُو رانَـبَـردوو (دَـنالايت) و بُو داخوازى (بنالى) يَـة . لَـة وِـشَـى (يَـكالا) دا بَـة واتاى لَـة يَـك جوداكردَـنَـوة دَـيت و يَـك يَـك كِـردن دَـطَـيَـنَـيَـت نَـمِـش تَـيَـكُـهاتَـيَـكى تَـيَـكُـرِـداوة . لَـم روووة طَـلَـيَـك تَـيَـكُـهاتَـى دَـيَـكُـشَـ كَـمِـتِـوِـتَـة ، وِـك : (- يَـك + نالا + بوون + قوة ← يَـكالبوونَـوة . - يَـك + نالا + كِـردن ← يَـكالكِـردن . - يَـك + نالا + كِـردن + قوة ← يَـكالكِـردَـنَـوة .)

- يَـك + دان ← يَـكادان . (بَـماناى : تَـيَـكُـلاو كِـردن) (25) .

تَبِينِي : سَـبارة بَـة وِـشَـى (يَـكادان) نَـيَـمة واى بُو دَـضين ، كَـة نَـم وِـشَـى بَـرِـتِـى بَـيَـت لَـة وَاة نَـم وِـشَـة ليكرادوة تَـيَـكُـرِـداوة لَـة بَـنِـجا فِـرِـزى (بَـة يَـكادان) ة ، لَـة نَـجَـمى هَـلِـوِـرِـنِـى تَـيَـسِـبَـنِـدى (بَـة) و (د) ي (دا) دا لَـة قالى (يَـكادان) دا مَـيِـوِـة . وِـك لَـم نَـخِـشَـيَـدا دَـرِـدَـكُـوِـيَـت :

بَـة يَـك د ا دان



يَـكادان

- ذمارة (يَـك) + ناوة لكردار + ناو ← وِـشَـى يَـكى ليكرادوى نوى .

- يَـك + نا + ثَـرست ← يَـكثَـرست . هَـرِـوِـها لَـة قالى (يَـكثَـرستى) شِـدا دَـرِـدَـكُـوِـيَـت . جِـيَـ نامادة تَـيَـدانة كَـة وِـشَـى (نا) لَـم تَـيَـكُـهاتَـيَـدا بَـة واتاى (لا) دَـيت ، نَـك بَـة واتاى (تا) ي تَـرِـزوو يان (تا) ي بار ... هَـتد كَـواة دَـشَـيَـت بووتريَـت (يَـكثَـرست) ، هَـرِـضَـنَـدة لَـة نَـيو كوردا بَـكار ناهينَـيَـت .

- ذمارة (يةك) + ناوبند + ذمارة ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

(- يةك + بة + يةك ← يةكبيكة . - يةك + لة + يةك ← يةك لة يةك .)

تبينى : شايانى وتنة ، كتنتو ذمارانتى بههوى ناوبندى (بة ، لة ...) قوة سازبوونة ناوئلكر دارى ذمارتبيان روناوة . هتروها
: ((نغو ناوئلكر دارانتى لة ذمارتو روناون كتمن و بة زورى ليكدراون و لة ريطتةى دوونكر دنقوةى بى ياريدة يان بة
دوونكر دنقوةى ياريدةى ناوبندى (بة ، لة ..) ساز دهبيت) (26) .

ببطومان ذمارة (دوو) ش وةك ذمارة (يةك) ضالاکة و رولى طنرطى هية لة شيكهاةى وشةدا ، بوية واى بةضاك دقرانين
ياساكانى ذمارة (دوو) ش لة شيكهاةى وشةدا دقربخين ، وةك :

- ذمارة (دوو) + ناو ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

(- دوو + برا ← دووبرا . - دوو + برانط ← دووبرانط . - دوو + ششك ← دووششك . - دوو + ثل ← دووثل . - دوو + برؤ ←
دووبرؤ . - دوو + بره ← دووبره . - دوو + بقرد ← دووبرد . - دوو + ثرؤ ← دووثرؤ . - دوو + ثل ← دووثل . - دوو
+ نا ← دووئا . - دوو + ثى ← دووئى . - دوو + جان ← دووجان . - دوو + شتم ← دووشتم . - دوو + قون ← دووقون . - دوو +
قذرة ← دووقذرة (جوربكة لة مارميلة) . - دوو + قيمة ← دووقيمة . - دوو + كوت ← دووكوت . - دوو + قند ←
دووقند . - دوو + كور ← دووكور . - دوو + طومان ← دووطومان . - دوو + طيسن ← دووطينسن . - دوو + لك ← دوولك . - دوو
+ لؤ ← دوولؤ . - دوو + لولة ← دوولولة .

- دوو + مقسك ← دوومقسك . - دوو + موهر ← دووموهر . - دوو + نان ← دوونان . - دوو + مل ← دوومل .)

تبينى : وشةى (دوومل) بيماناي (ناوشان ثانى مل قهوى) لة شيوهكقوة وقرطراوة كة مروطيكى قهوى وانيشان دعات ، كة
دووملى هتبيت .

- ذمارة (دوو) + ناو + ناشطر ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

(- دوو + ثى + ي ← دووئى . - دوو + نشت + عكى ← دووشنتكى . - دوو + نشت + ي ← دووئشى .

- دوو + ششك + ع ← دووششكة .

تبينى : وةك نيشتر نامادتمان ثيدا (دووششك) بة ماناي (كولاددم - عقرب) ديت . بعلام (دووششكة) ناوة بو طبايكة . نتميش
نقوة دقردهخات كة مؤرقيمى (ع) رولى طورينى واتاى وشةكقوى بيبوية . ليرندا نقوة دهسليميت كة زيادة خستنسسر و فورم طورين
ماناي طورينى واتا دقبةخشيت .

- دوو + نا + يلكة ← دوونايكة . (جانقوةريكة لة تيرةى سمورة و بسوكر ، مشك كرويشك) (27) .

- دوو + نا + يلة ← دوونايلة . (بة هيمان ماناي سقرقوة هاتوة)

تبينى : جى سترنجة نغو دوو ياشطرة (يلكة ، يلة) دوو ناشطرن لة زمانى كورديدا بو بسوكر دنقوةى ناو بكار ديت ، وةك
: (ضاويلكة ، جاميلكة ، طايلكة . طا + يلكة . جوره نيشتيكى بالا كورته) (28) يان (كاريلة ، نطنوستيلة) . لغو وشة ليكدراوانتةى
سقرقودا نقوة رعضا دكريت كة نغو جانقوةريكة لة تيرةى سمورقوة نيشتيكى بسوكر بوية ناوكةةى لة شيوهى بسوكر نيشتيكى نيشتيكى
وقرطراوة .

- دوو + بخت + عكى ← دووبختكى .

- دوو + بخت + ي ← دووبختى .

- دوو + كلك + ع ← دووكلكة .

سفرنج : سفرنج بؤ نئم جورء وشانة رادةكيشين كة لة زمانى كورديدا وءك زوربءى زمانانى ديكه ناوى هءءديك لة جانءورء و طيانداران لة روخسار و ديمائى دءرءوقياندا رؤنراوة . نءووش بءئى وردى و بينبى دانءرءكءى كة ميللءة دروسنبووة . واتا دءشيت ناويك لة لاي ميللءتيكى ديكه بءئى تيروانينى نءوان بطؤريء و ناويكى ديكءى ليينين . وءك ئاشئر ئامادى ئيدءءكئين .

(- دوو + كض + ى ← دووكضى - دوو + طومان + ى ← دووطومانى . - دوو + زمان + ى ← دووزمانى

- دوو + لان + ة ← دوولانة . - دوو + لا + ى ← دوولايى . - دوو + مل + انة ← دووملانة .)

ذمارء (سى)ش ذمارءيءكى زؤر ضالامء و رؤلى طرفى هءيء لءئيكهاتءى وشءى ليكدراودا ، وءك :

ذمارء (سى) + ناو ← وشءيءكى ليكدراوى نوى .

(- سى + باز ← سيباز .

- سى + بست ← سييبست .

- سى + بءلك ← سيبلءك . (طيايئكءة ئاذءل زؤر حءزى لىءءكا . هءرءها (سى وءرء) شى ئيدءوئريء .

- سى + بءند ← سيبءند . (طاي شءش سالة) واتا هءر بءندىك بء دوو سالء دءزميرءريء .

- سى + ئا ← سيئا . واتاكانى (1- سى بست 2- سى ئايءى ئاطردان 3- جورى هءلئءركى 4- سى ئايءى مءشكءة) (29) .

سفرنج : هءرءها نئم وشءليكدراوة لء قالى (سيئاىء) دا زياتر باوة و هءرءها (سىءك ، سيءك) يش دوو قالى هءمان وشءيء ، كة بؤ (سى ئايءى مءشكءة ، يان سى ئايءى ئاطر بءكارءيء) .

- سى + ئريسك ← سى ئريسك (ئءرءسيلكء) - سى + ئءرء ← سيئارء . - سى + ئى ← سيئى .

- سى + ئا ← سيئا . سى + نا ← سيئا . سى + نءنءة ← سيئا نءنءة . - سى + ضوكل ← سيضكول .

تبيبى : سيضكول : بءماناى (ئءيكول . دركيكء سى سوز) (30) . نئم وشء ليكدراوة لء شيوءو شكلى نءو دركء وءرطيراوة كء سى لاي هءيء . هءرءها (سى دانء) و (سى ددان) يشى ئيدءوئريء . نئم وشءيء لء زؤر شوينا (ئءيكول ، يان ئءيكولة) شى ئيدءوئريء ، كة ئيكهاتءكءى بريئيبء لء :

ئءى (ئا) يان (ئى) + كول (كورء) --- ئءيكول . نءطءر بروانينا نئم جورء دركانء ئءرءمان بؤ دءرءكءوئريء ، كة شيوءكءى بءئى دءصيت ، ئيبءكى كورء ، بؤبء ناوءكءش لء شيوءكءيءوء وءرطيراوة .

- سى + حاضء ← سيحاضء . - سى + دانء ← سيدانء - سى + دءندك ← سيدءندك . - سى + ريان ← سيريان .

- سى + سيخء ← سييسخء - سى + شءم ← سيئشءم . - سى + كانيان ← سيكانيان . - سى + كوزك ← سيكوزك .

- سى + كءذ ← سيكءذ . - سى + كووزء ← سيكووزء . - سى + كءهر ← سيكءهر . - سى + طاظ ← سيئاظ .

- سى + طوئشء ← سيئاوشء . - سى + طؤ ← سيئاؤ . - سى + وءخت ← سيئاوئخت . - سى + يءك ← سيئاك

- سى + طا ← سيئا

تبيبى : وشءى (سيئا) ناوى مءقاميكء و لء دوو مؤرفيم ئيكهاتوءء ، مورفيمى (طا) لئم ئيكهاتءيءءدا ئيوبست بءوء دءكات هءلؤيبستءيءكى لءسئر بءئين ، ضونكء وشءى (طا) لء بئءرءندا بريئيبء لء (طاو) ، كء بء واتاى (شءقاو ، قءءءم ، هءنطاو ، خءوء) ديت . لء نءءجامى هءلؤءرئينى دءنطى (و) لءو وشءيءءدا تءنها (طا) ماوءءوءء و مءبوءء ليرءدا ئيوبستءء ئامادءش بءوء بءءين كء نئم (طاو

(ة هيصن ثقبوئندی به (طار) ی فارسیبوه نپیه کة به مانای مانطا دیت . کفواته وشه لیکدراوئکة (سی طاو) ة ثقبوئش بهمانای سی ثله و سی وئستان دةطایئیت . (31) .

ذمارة (سی) + ناو + ناشطر ← وشةئیکى لیکدراوى نوى .

- سی + ئى + یى ← سیئییى - سی + ئفر + ة ← سیئئرة - سی + دار + ة ← سیدارة - سی + دقر + ی ← سیدقرى
- سی + رم + ةکى ← سیرمئکى - سی + بقر د + ة ← سیبقر دة - سی + کوزک + ین ← سیکوزکین
- سی + ریز + کین ← سیریزکین .

تیببى : نئم ناشطرة له یاریبه کوردیبهکاندا له شیوهی (کى) دا دقر دةکفویت ، وهک : (ضاوشارکى ، راوراوکى ، بازابازکى ...) بهلام لئم یاریاندا (سیریزکین ، نوزیزکین) له قالبی (کین) دا دقر دةکفویت .

- سی + روذ + انة ← سیروذانة . - سی + روذ + طا + انة ← سیروذطانة :

(هقلواى مردوو دواى سی روذ) هتروها (سیروذة) شى ئیدوتتریت . جیبى سقرنجة ، کة مؤرفیمی (طا) لئم وشاقتیدا به مانای (کات) هاتوو و ئاوةلکردارو وشه لیکدراوئکفش ئاوةلکرداریکى لیکدراوئ و کات دیارى دتکات .

ذمارة (سی) + ناوبئند + ذمارة ← وشةئیکى لیکدراوى نوى .

- سی + به + طا ← سیبئطا . واته (طای سیهئم بؤ نورهی کردن له کیلانی زقویدا) هتروها له قالبی (سی به طایه) ش دقر دةکفویت .

- سی + به + سی ← سیبئسى . - سی + به + رو (روذ) ← سیبقرؤ . (نوبئتى کئسى روذة) (32) .

ناو + ناوبئند + ذمارة (سی) + ناو + ناشطر ← وشةئیکى لیکدراوى نوى .

- ئفر + ة + سی + لك + ة ← ئفرهسئلکة .

تیببى : (بالداریکه ئفرهکانى (سی) لکه) نئم ناوه له شیوهکفیهوه وقرطیراوه ، هتروها جیبى سقرنجة ، کة هئموو نئو وشانئى له ذمارة (سی) دا ریزمان کرد و بهسقر مؤرفیمةکانیاندا دابهشمان کرد ، لئم ئیکهاتئیمان ئیش ضاوانئکفوت ، کة ذمارة (سی) له رووی ئیکهاتئى وشه لیکدراوئکان بکفویت ناو قر استوه . بهلام لئم وشاقتیدا دفتوانین بلیین یاسای (دئسئلاندار بوون) وای خواستوو (ئقره) کة مقبئسته و بهدئسئلانئبکفویتئئیش ذمارةکفوه ، هتروها ذمارة (سی) کفوتوتئئیش (لك) قوه ، ضونکة مقبئستى دقرخستنى ذمارةى (لکهکانه) بویه دئشیت بووتریت له وشةئیکى لیکدراوى وادا دوو جؤر دئسئلان هئیه و هتربکفیان بئئى ثلهى دئسئلانداریان ریز کراون . ببطومان (نئم یاسایه یاسایئکى سینناکسیبه و ئراکئیزه دقریته سقر مؤرفؤلوجى) (33) .

ذمارة (ضوار) و رؤلئ له ئیکهاتئى وشةئدا :

ذمارة (ضوار) + ناو ← وشةئیکى لیکدراوى نوى .

(- ضار + ضاظ ← ضارضاظ . - ضوار + ضاو ← ضوارضاو . - ضار + ضمیل ← ضارضمیل . - ضار + شقم ← ضارشم . - ضوار + طؤشه ← ضوارطؤشه . - ضار + ةک (یئک) ← ضارءک . - ضوار + بال ← ضواربال . - ضوار + بئن ← ضواربئن . - ضوار + ئئل ← ضوارئئل . - ضوار + ئینه ← ضوارئینه . - ضوار + تاق ← ضوارتاق . - ضوار + ضاک ← ضوارضاک .

- ضوار + ضيوة ← ضوار ضيوة - ضوار + رى ← ضوار ري - ضوار + سروشت ← ضوار سروشت - ضوار + قعد ← ضوار قعد
- ضوار + يار ← ضوار يار . - ضوار + قورنة ← ضوار قورنة - ضوار + طا ← ضوار طا . - ضوار + ثالو ← ضوار ثالو -
ضوار + ثولمة ← ضوار ثولمة - ضوار + خشتك ← ضوار خشتك - ضوار + ثى ← ضوار ثى - ضوار + ثا ← ضوار ثا)

تبييني: وشة (ثا) كورتكراوة (ثاية) بوية بمةبستى (تختى نوستن دييت) هتروها ثيشى دوتريت (ضارثاية) .

ذمارة + ناو + ناشطر ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

(- ضوار + خشتك + ي ← ضوار خشتكى - ضوار + رى + يان ← ضوار رييان - ضوار + دهست + عكى ← ضوار دهستكى -
ضوار + ميخ + ة ← ضوار ميخة - ضوار + نال + ة ← ضوار نالة - ضوار + صنط + ؤلة ← ضوار صنطؤلة) .

تبييني: ضوار صنطؤلة : كوثة و مئجلى ضوار هتئل . مؤرفيمي (ؤلة) ناشطري بضوكر دنهوية بؤ نهوة (صنط)
بضوك بكاتوه ، ضونكة دهسكى كوثة و مئجلى بضوكن . هتروها نئم وشة ليكدراوة لة قالى (ضوار + صنط + ة = ضوار صنطه)
شدا حوى دهنوييت .

ذمارة + ناو + ناو قنناو ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

- ضوار + ثئل + قنوى ← ضوار ثئل قنوى (ثياوى قئلوى تئوى تيكسماو) (34)

جى ناماذية لهم نيكهاتيدا تئها نئم وشةيمان دوزيقوه ئهطتر هتشيبت رنطة كهم بيت .

ذمارة (ثينج) و رولى لة نيكهاتى وشدا :

تبييني : بهئى تشكينى نيمه بؤ ذمارة (ثينج) نهومان بؤ دكر كهوتوه كة زور بةكهمى بهتشارى نيكهاتى وشكانى زمانى
كوردى كردوه ، وهك :

ذمارة + ناو ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

(- ثينج + تير ← ثينج تير (ناوى نئم دهمانضية لة ذمارة طولة كانيبهوه وطريراوه) .

- ثينج + طا ← ثينجطا . - ثينج + طؤشه ← ثينجطؤشه .

ذمارة + ناو + ناشطر ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

(- ثينج + دهر + ي ← ثينجدهرى - ثينج + خشتك + ي ← ثينج خشتكى .

- ثينج + وهخت + ة ← ثينج وهخته .)

ذمارة (شهش) و رولى لة نيكهاتى وشدا :

ذمارة (شهش) + ناو ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

- شهش + ناظر ← شهش ناظر . - شهش + نال ← شهش نال - شهش + نار (ناظر) ← شهش نار

- شهش + بهند ← شهش بهند - شهش + نهر ← شهش نهر . - شهش + خان ← شهش خان .

- شهش + دهر ← شهش دهر . - شهش + كلك ← شهش كلك . - شهش + طؤشه ← شهش طؤشه .

- شهش + لا ← شهشلا . - شهش + يلك ← شهش يلك .)

ذمارة (حوت) + ناو ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

(- حفت + برا ← حفتبرا . - حفت + جوش ← حفتجوش - هفت + روح ← هفتروح .

- هفت + رؤ ← هفترو - حوت + بتند ← حوتبتند - حوت + طول ← حوتطول

- هفت + كيش ← هفتكيش - هفت + يار ← هفتيار - هفت + ناو ← هفتناو .

- حفت + ناو ← حفتناو - حوت + تير ← حوتير . - هفت + توى (تويذ) ← هفتوى

- هفت + تويخ ← هفتويخ (تويخ : بماناي 1- تودال 2- تودك ، توتروك ، تتردى هتره ناسكى ستر شير ، يان ستربرين)
هفتويخ : بماناي (برينكى زور تيس) ديت .

تبينى : له هتر دوو وشةى ستره ودا دوو دنتى (ت) نيكهه طو ناكريت و يكيكيان دهكوت .

- هفت + وك (كوك) ← هفتوك .

تبينى : نيمه واى بو دضين كه نهو (وك) ه ناسطر نهيت بلكو كورنكراوى (كوك) بيت ، كه به ماناي تهاو يان تتهو ديت . وشةليكدراوهكش بماناي ((سةعائى كه به حوت روذ جاريك قورميش دهكرى)) (35) هتره ها جبي ناماذبية كه هتديك جار له قالبي (هفتة كوك) يش دهر دهكوت .

ذمارة (حوت) + ناو و لناو + ناسطر ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

- حفت + رنتط + يله ← حفترةنطيلة . - حفت + رنتط + ه ← حفترةنطة .

ذمارة (حوت) + ناو + ناسطر ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

- حفت + ميرد + ه ← حفتميرده . - حوت + خشتك + ي ← حوت خشتكى - هفت + ناو + ه ← هفتاوه . بھواتاى (ماسينة ، ابريز ، ابريق)

تبينى : نيم وشة ليكدراوه تيوستى به ليكدانتهوى واتاى هتية ، ضونكة نيكهاتى وشةكة تيوتهدى كونكريتى (ماددى) به كتره ستمكة نيمه ، بلكو تيوتهديكى واتاى له نيوانياندا هتية . بو زياتر رونكر دنهوه تيوست بهوه دهكات زياتر نيشك بختية ستر ذمارة (هفت) و نهو راستييه ميذوييه دهر ختین كه تا نهرو كاريطريتى له ستر كومتطاي كورديدا بهجييشتوه ، نهويش نهوتية ، كه : ((ذمارة هفت ذمارةيكي شوومه له نيوانينى (زهردهشتى و نيزيدى) دا تهنانت نا نهروش نيم دهسته اذبية بهكار ديت (هفت بمرده نشنت) . ضونكة ذمارة (هفت) له نابنى زهردهشتيدا هيمى شومى و شتر بوو له لاي خوداوتدى شتر (نه هريمهن) . وشةى (هفتاوه) كه بھواتاى (هفت جار شوشتن به ناو) ديت . بھتئى بوضونى نيم نابنة (شتهيسكان) نهطتر به (هفت) جار نهشوريت ناك نابيهتوه)) (36) . هتر بويش نهو وشة ليكدراوه له واتاكيتهوه وقرطيراوه .

_ ذمارة (هشت) + ناو ← وشةيكي ليكدراوى نوى .

- هتش (هشت) + نا ← هشتا . هتش + نالو ← هشتالو . هشت + تهر ← هشتتھر .

- هتش (هشت) + تير ← هشتير . هشت + لا ← هشتلا . هشت + قات ← هشتقات .

- هشت + هك (يهك) ← هشتنهك . هشت + يهك (يهك) ← هشتنيك . هشت + تاو ← هشتتاو)

ذمارة (نو ، ده ، دوانزه ، شست) له نيكهاتى وشة دا زور به دطمةن رول دهبين ، تفتها نيم ضنه وشةيكيان دهسكوتوه :

- (- نو + ياك ← نويك - نو + ريز + كين ← نوريزكين - دة + تير ← دقتير - شتس (شتست) + تير ← شتستير - شتست + ثئر ← شتستئر . - دوازدة + هئوار ← دوازدة هئوار . (ناوى طونديكة) - دوانزة + نيمام ← دوانزة نيمام) .

نئو دمارانهى تر كة روليان لة بنياتنانى وشئى نويدا هئية .

- ضلة (ضل + ة) + بضوك ← ضلةبضوك . هئروها (ضلة ضكولة) يشى ئيدئوتريت .
- ضلة + طقورة ← ضلةطقورة . - ضلة + بقضة ← ضلةبقضة . - ضلة + ورض ← ضلةوررض .
- ضلة + ضوون ← ضلةضوون . - ضلة + بقنان ← ضلةبقنان .

تبينى: هئموو نئو وشانهى كة دمارة (ضل) وئك ناويك (ضل + ة = ضلة) رولى ئيدا بينى كات ديارى دككات و دقبيت به ناوئلكردار تفتنها وشئى (ضلةبقنان) نعبيت ، كة وئك ئيديئميك دئوردئيبنت .

وئك ئيشتر نامادئمان ئيدا ، كة دمارة (1000) لة ئيكهاتئى وشئدا مامناوئنديئلم كؤمئلة وشانهءا حؤى دئيبنيئوة :

- هئزار + ئا ← هئزارئا .

- هئزار + ئى ← هئزارئى .

تبينى: وشئى (هئزارئى) بان (هئزارئا) ناويكة لة شيوؤو شكلى نئو زيندئوقرؤو وقرطيراؤو ، كؤمئلة ئيبئكى هئية و لة بؤضوونى كورددا دمارئى (هئزاره) ، نئم ناؤو لة زمانانى ديكئدا وئك زمانى (توركمانى و عئرقبى) هئمان ئيكهاتئى مؤرفؤلؤديان هئية ، بئلام لة رووى دمارؤو هئر زمانة و تايبئتمئديئى حؤى هئية و جياوازى نيشان دئدقن بؤ نمونة لة زمانى توركمانيئا (قرخ ئغياخ) ي ئيدئوتريت ، كة دككاتة (ضل - 40) ئى . كئضى لة زمانى عئرقبيئا (ام اربع و اربعين) ي ئيدئوتريت . وانا (ضل و ضوار ئى - 44) . كئواته هئر زمانة بئئى بؤضوون و ئيروانينى حؤى ناوى بؤ دارشتوؤ .

(- هئزار + ئرتى ← هئزارئرتى - هئزار + ئوئ ← هئزارئوئ . - هئزار + ئيشة ← هئزار ئيشة .

- هئزاران + هئزار ← هئزاران هئزار - هئزار + به ← هئزار به هئزار - هئزار + لو ← هئزارلو

- هئزار + توى ← هئزارتوى - هئزار + تويخ ← هئزارتويخ - هئزار + رقط ← هئزاررقط

- هئزار + طقز ← هئزارطقز - هئزار + لؤخانه ← هئزارلؤخانه - هئزار + ميرد ← هئزارميرد .

- هئزار + و + ياك + لا + ية ← هئزارويهكلاية .)

شايانى نامادئ ئيكردنة نئوئندئى ئيمه ئاطدار بين نئو كؤمئلة دمارة سنوردارة بهئندارى لة ئيكهاتئى وشئكانى زمانى كوردى كردوؤ . لة رووى زماناسى كؤمئلايةئيبئوة ئيويسئ بهؤ دككات بئرسين بؤضى كؤمئلطاي كوردقارى تفتنها نئوئندئ دمارئيان لة ئيكهاتئى وشئكانياندا بهكارهيناوؤ ؟ يان بؤضى هئنديك دماره ضالاكة و هئنيكى ديكئيان مامناوئنديئى و بريكى تريان سئسة ؟ بيطومان نئم ليكولبئئوئىة سئرتابئى طرنطه بؤ ضوونئ نئو نئو جؤرة ليكولبئئوئىة كة تانئيسنا زؤر بهكئمى تويذئئوئى لئسئر كراؤو ، كة نامانئوى ليرئدا بئناخى نئو باسئدا شؤربئبئوؤ

- **تيكضرداؤو وشئ :**

مئبئسئ لئم ئيكضردان و ضوونئبئكئدا نئو وشئ ليكدر او انئبئ كة به ناسانى ناتوانريت ئيكهاتئكانيان ديارى بكريت ، بئلكو ئيويسئ بهؤ دككات نئو هئلوئر بئئدئطيانئ بدؤزرئبئوؤ و لة قالبى وشئ ليكدر او كة دئربهينرين و بكريئ به (فريز) . بئم شؤؤبئ دئوانبين نئو جؤرة وشانه بئسئر مؤرفيمئكانياندا دابئش بكئين و ليكيان بئرازئيبين . كئواته نئو ضائئئو وشئ ليكدر او انئ كة به ئيكضرداؤومان ناو

بردوة لة نَجَمِي هَلَوَرِينِي هَنْدِيَك دَنْط و تَوَانْدَنْتَوِيَان لة نَاوِيَكْتَرِيْدَا بة شِيَوِيَهِيَك يَهَك دَهْطَرِن كَه زَوْر بة نَهْسْتَم دَهْطَرِنْتِي لِيَكْتَرَا زِيَرِيْن ، كَه نَهْمِيَش جَوْرِيَكِي دِيَكِي وَشَه لِيَكْدَرَاوَه لَه زَمَانِي كَوْرِيْدَا . بُو رَوْنَكْرَدَنْتَوِي نَهْم بُوْضُوْنَه حَمَر دَهْكَتِيْن هَنْدِيَك لَهْم جَوْرَه وَشَانَه بَكْتِيْن بَه نَمُوْنَهِي لِيَكُوْلِيْنَه وَكَهْمَان ، وَهَك :

- وَشَهْكَانِي (طُوْضَان) و (طُوْثَال) دُوو وَشَهِي لِيَكْدَرَاوِي هَاوَوَاتَانِي يَهْكَتَرِن و لَه نَاوُضَه جِيَا جِيَا كَانِي كَوْر دَسْتَانْدَا بَهْكَار دَهْهِيَرِيْن ، نَهْوَهِي لِيَر دَا جِيِي مَتَبَهْسْت بِيْت وَشَهِي (طُوْضَانَه) ، كَه دَهْشِيْت بَهْسَهْر يَهْكَهْكَانِيْدَا دَابَهْشِي بَكْتِيْن . وَا تَا لَه نَاسْتِي مَوْر فُوْلُوْزِيْدَا نَهْم وَشَهِيَهِي بَرِيْتِيَهِيَهِي لَه (طُوْ + ضَان ← طُوْضَان) لَه بَهْشِي يَهْكَهْمِي وَشَهْكَهْدَا كِيْشَه نِيَهِي وَ نَاشْكَرَايَه ، ضُوْنَكَه هِيْض طُوْرَانْكَرَايَه لَه نِيْكَهَاتَهْكَهْمِي نَهْهَاتُووَه ، بَه لَام لَه بَهْشِي دُووَهْمَا مَوْر فِيمِي (ضَان) نِيُوِيَسْتِي بَه هَلَوَهْسْتِيَهْكَ هَهِيَه ، ضُوْنَكَه لَه فَهْر هَهْطَدَا وَشَهِيَهِيَهِي لَهْم قَالِبَه بَهْرَضَاوَه دَهْكَتُوِيْت بَه لَام بَه ضَهْنَد وَا تَايَهْكَ ، كَه تَهْوَاوَه لَه وَا تَانِي وَشَه لِيَكْدَرَاوَه ي سَهْرَهْوَهْدَا دُووَرَه ، وَهَك لَه فَهْر هَهْطَدَا (هَهْطَبَانَه بُوْرِيْنَه) دَا هَاتُووَه : ((ضَان : 1 - نَامَرَا زِيَكَه بُوْ طِيَرَهِي كَلُوْش ، بَا طُوْر دِيْنِي لَهْدَار بَه دَار يَهْكَهْوَهْدَه بَهْسْتِن و دَهْمَلِي طَاي دَهْكَتِن ، بَا طَرْدَانَه كَان بَهْسَهْر كَلُوْش دَا دِيْن وَر دِي دَهْكَتِن . 2 - جَهْنَجَهْر . 3 - شَتِيَكِي سِي سُوْضَه لَه شُوْل ضَنْدَرَاوَه وَهَك بِيْل دَهْضِي ، ثَرُوْش و لِيْنَهِي جُوْطَهِي نِي دَهْمَالِن ، نَامَرَا زِي جُوْمَال لَه ضَهْطَهْر . 4 - زَهْطُوْلَهِي خَهْبَهْر دَار كَرْدِن ، زِيْل .)) (37) لَهْم شَرُوْطَه فَهْر هَهْطَبَانَه سَهْرَهْوَهْدَه دَهْر دَهْكَتُوِيْت كَه (ضَان) لَه وَشَهِي طُوْضَان دَا هِيْض نَهْمُوْهْدِيَهِيَهِي وَ تَا تَانِي يَان ذِيْر بِيْذِي نِيْكَهْوَه نِيَهِي ، بَهْكَو مَوْر فِيمِي (ضَان) ي نَهْمُوْهْدَه لِيَكْدَرَاوَه كَوْر تَكْرَاوَهِي (وَضَان) ه ، كَه بَه وَ تَانِي (تَشُوْدَان ، نِيْسِرَا حَهْت . 2 - مَوْلَهْت)) (38) دِيْت كَهْوَاتَه لَه نَجَمِي لِيَكْدَانِيَكِي تَوْنَد نَهْمُوْهْدَه نِيْكَهَاتَهِيَهِي دَرُوْسْتُووَه و لَه نَاوِيَهْكَتَر دَا تَوَانَهْطَهْوَه . سَهْبَارَهْت بَه مَوْر فِيمِي (طُوْ) ش لَه رُوِي وَ تَاوَه دِيَارَه بَه مَانَاي شَتِيَكِي خَرِي لُوْس دِيْت ، لَه فَهْر هَهْطَدَا خَالِدَا هَاتُووَه ((طُوْ : شَتِيَكِي طَرْدِي لُوْسِي خَرَه لَه شُوْشَه يَا لَه دَار)) (39) بَهْشِي نَهْمُوْهْدَه لِيَكْدَانَهْوَهِيَهِي كَه نَامَاذَهْمَان بُوِي كَرْد نَهْمُوْهْمَان بُوِي دَهْر دَهْكَتُوِيْت ، كَه نَهْم وَشَه لِيَكْدَرَاوَه بَرِيْتِيَهِيَهِي لَه (طُوِي وَضَان) نَهْمِيَش نَهْمُوْهْدَه دَهْبَهْخَشِيْت وَهَك نِيْشَهْر نَهْمُوْهْمَان بُوِي دَرِيْكَرْد نَهْطَهْر نَهْمُوْهْدَه وَشَه لِيَكْدَرَاوَه بَكْرِيْن بَه (فَرِيْز) نَهْوَا بَه نَاسَانِي دَهْشِيْت بَهْسَهْر يَهْكَهْكَانِيْدَا دَابَهْشِي بَكْتِيْن وَ لِيَكِي بَتْرَا زِيْنِيْن نَهْمُوْهْمُوْمَاذَهْنَهِي ضَوَار دَهْوَرِي نَهْمُوْهْدَه وَشَقِيَهِيَان دَابُوو بَرَهْوِيْنِيَهْوَه . هَهْرَهْوَه لَه رُوِي وَ تَا شَهْوَه نَهْمُوْهْدَه دَهْبِيْرِيْت كَه وَشَهْكَه لَه شِيَوَهْكَهْمِيَهِي وَهْر طِيْرَاوَه . ضُوْنَكَه سَهْرِي (طُوْضَان) وَهَكُو (طُوْ) ضَهْمَاوَهْتَهْوَه وَ خَرَه وَ نَهْمُوْهْدَه بَهْكَارِي دَهْهِيْنِيْت وَضَانِي لَهْسَهْر دَهْطَرِيْت وَخُوِي بَهْسَهْر دَا دَهْدَات .

جِيِي نَامَاذَه تِيْدَانَه لَه هَلَوَهْشَانْدَنْتَوَه و لِيَكْتَرَا زَانِي وَشَهِي (طُوْضَان) دَا تَشْت بَه هَاوَوَاتَانِي نَهْمُوْهْدَه وَشَقِيَهِي بَهْسَهْرَاوَه ، كَه دَهْبِيْتَه تَالْتَشْتِيَكِي طَرْنَط لَه ضَهْشَانْدَانِي بِيْرُوْكَهْكَهْمَان ، نَهْمُوْهْدَه وَشَهِي (طُوْثَال) ه ، كَه بَرِيْتِيَهِيَهِي لَه :

- طُوْ + تَال ← طُوْثَال . بَه وَ تَا نَهْمُوْهْدَه (طُوْ) يَهِي كَه تَالِي نِيُوَه دَهْدَرِيْت ، كَهْوَاتَه مَوْر فِيمِي (طُوْ) لَه نِيْكَهَاتَهِيَهِي هَهْر دُوو وَشَهْدَا بُو هَهْمَان وَ تَا بَهْكَار هَاتُووَه ، تَالْتِيُوَهْدَان وَ وَضَان طَرْتِن لَهْسَهْر طُوِي دَار بُوْرِي كَرْدِن وَ حَهْسَانَهْوَه .

لَهْم لِيَكْدَانَهْوَهِيَهِي دَهْطَبَانَه نَهْمُوْهْدَه كَه نَهْطَهْر هَاتُوو نَهْمُوْهْدَه جَوْرَه وَشَه لِيَكْدَرَاوَه نَهْمَان كَرْد بَه (فَرِيْز) نِيْكَهَاتَهْكَهْمِيَان نَاشْكَرَا دَهْبِيْت وَ وَا تَا كَهْمِيَشِي رُووِن دَهْبِيْتَهْوَه ، وَهَك : طُوِي وَضَان ، يَان : طُوِي تَالْدَانَهْوَه .

وَشَهِيَهِي دِيَكِي نِيْكَضَر دَاو ، كَه نِيُوِيَسْتِي بَه لِيَكْتَرَا زَان بِيْت وَشَهِي (سَهْكَه) يَه ، نَهْم وَشَقِيَهِيَهِي لَه نَجَمِي لِيَكْدَانِيَكِي تَوْنَد وَ بَهْمِيَر هَاتُوْتَه نَارَاوَه . نَهْمُوْهْدَه لِيَكْدَانَهْش جَوْرِيَك لَه سَهْفَت وَ تَوْنَدِي بَهْخُوْوَه بِيْنِيُوَه بَهْهَوِي هَهْلَوَهْرِيْنِي هَهْطَهْوَه . نَهْمُوْهْدَه وَشَه نِيْكَضَر دَاوَه لَه رُوِي مَوْر فُوْلُوْزِيَهْوَه نَهْطَهْر بَهْسَهْر مَوْر فِيمَهْكَانِيْدَا دَابَهْشِي بَكْتِيْن ، بُوْمَان دَهْر دَهْكَتُوِيْت ، كَه نَاوِيَكِي لِيَكْدَرَاوِي نِيْكَضَر دَاوَه ، وَهَك :

- سَهْ + تَهْكَه ← سَهْكَهْ

نَهْمُوْهْدَه هَهْلَوَهْرِيْنَه دَهْطَبَانَهِيَهِي لَهْم نِيْكَهَاتَهِيَهِيَهِي رُوِي دَاوَه بَرِيْتِيَهِيَهِي لَه تِيْضُووِنِي (ط) ي وَشَهِي (سَهْط) و (تَه) ي وَشَهِي (تَهْكَه) . لَه نَالِي وَ تَاوَه وَشَهِي (سَهْط) دِيَارَه و (تَهْكَه) ش بَهْمَانَاي (طَوْنَك) ي هَهْمُوِيَر دِيْت . نَهْمُوْهْدَه لِيَكْدَرَاوَه كَاتِيَك بَكْرِيْت بَه (فَرِيْز) نَهْمُوْهْدَه لِيْلِيَهِي نَامِيْنِيْت وَ دَهْبِيْت بَه (تَهْكَهِي سَهْط) . بَه وَ تَانِي نَهْمُوْهْدَه كَهْكَهْمِيَهِي كَه بُو سَهْط نَامَاذَه دَهْكَرِيْت .

- وَشَهِيَهِي دِيَكَهْش دَهْكَتِيْن بَه نَمُوْنَهِي نَهْمُوْهْدَه تُوِيْذِيْنَهْوَهِيَهِي ، وَهَك : - طُوِيَسَهْوَان . نَهْمُوْهْدَه وَشَقِيَهِي بَرِيْتِيَهِيَهِي لَه ضَوَار مَوْر فِيمِي سِي مَوْر فِيمِي سَهْر بَهْسَهْر وَ مَوْر فِيمِيَكِي بَهْطَد . وَ تَا :

- طُوِي + سَهْ + وَا ن + هْ ← طُوِيَسَهْوَانَه .

باسای ئیکهاته مۆرفولۆژیکی بریتیه له (ناو + ناوه لکردار + ناوه لکردار + ناشطر ← ناویکی لیکدراو) لهم ئیکهاتهیهدا تواندنهوه و طورینی دهتپههیه ، نهم دهتپهه کۆتن و لهناووسونش هۆکاریکه بۆ ئیکهوه بهستن و لیکدانێ مۆرفیمهکان بهو شیوه توند و تۆلهیه که وشهکێیان ئیکهیهناوه . مۆرفیمی (سه) لهم ئیکهاتهیهدا جیاوازه له (سه) ی سهتکه ، ضونکه لهم وشهیهدا (سه) کورتکراوهی (ستر) و دهتپهه (ر) تیضوه ، ههروهها دهتپهه (ب) یس طورانیکی فونتهیکی بهستردا هاتوه و بووه به (و) له وشهیه (بان - وان) . کتواته نهم وشه لیکدراوه ئیکهوه بکریته به (فریز) نهم تهممه نامینهیه ، وئهک : طوی ستران . بهمانای نهم زیادییه که له خانوو بهتدهتکۆتیه ، بان طویسهوانه نهم زیاده دارانهیه که له نهنجی دار رایه لکردنی خانوودا دهتدهتیه و سواغ دهتیه و ستریه دهتیه ، نهمیش بۆ نهمیه که کاتیک باران دهباریه ناوی بارانهکه به دیواری خانووکهده نهمیه خوارهوه ... ههتد .

بیطومان له زمانهکهماندا طههیک لهم ئیکهاتهانه ههیه ، که ئیویست به لیکتران و لیکدانوه دهکات . ههروهها طههیک وشهیه لیکدراوی دیکهش ههیه ، که ئیکهاتهکیان بریتیه له وشهیه بیطانه که بهجۆریک یهکیان طرتوه ، زۆر به زهحمته دهتاسرینهوه ، بویه نهم وشه لیکدراوانه له لای ههتدیک زمانهوان بهشیکیان بهیه وانا زمیره داران ، که به لای نهمهوه زمان شتی بهی وانا و زیاده قبول ناکات ، ههتر بۆ نمونه :

- قهترهوه (قول) لهم وشهیهدا (قول) بهیه وانا دانراوه ، که له راستیدا بهی وانا نییه و بههکو ههتر دوو وشه له زمانی عهترهیهیهوه وهتره داران و طورانی دهتپان بهستردا هاتوه ، ضونکه نهم وشهیه بریتیه له (القرض والقول) نهم (قول) بووه به قول و طورینی مۆرمی وشه بیطانهکه و نهناسینهوه .

لهم روهوه طههیک نمونهیه دیکه ههیه که نامانهوه لیرهدا لیکولینهوه له ستر بکتهین . بهلام زۆر به ئیویستی دهزانین نهم جۆره وشانه به ستر مۆرفیمهکانماندا دابهش بکتهین و لیکیان جودا بکتهینهوه و یاساکیانیش دیاری بکتهین و بین به بناخه بۆ نهمهوه که دههانهوه زاراوه ساز بکتهین . ههتر لهم بوارهدا : (ترهوفیسور . د . وریا عومهر نهمین) زاراوهیه (جووشه) ی داهیهانه ، بۆ دیاردیهکی زمانی ، دههتیه : (جووشه : کردیهکی مۆرفیم ، برته) دووباره نهمهوه بۆ دارشته وشهیه تر بۆ (دهتریه و اتای تر) یان بۆ (جیهیه کردنی نهمهوه (ریزمانی) ، وئهک تهخته و مهخته ، سهخته و مهخته ...) (40) کتواته لهم ئیکهاته نهمیه دهتکۆتیه که (جووشه) کورتکراوهیه (جووته وشه) یه و له بۆتهیه وشهیهکی لیکدراوی ئیکهوهداوا مقیاندوویهتیه .

نهتجام :

له ناکامی نهم تویدینهوهیهدا طههیشینه نهم ضهتد خال :

- لههتر نهمهوه زمانی کوردی تارادیهیک به زمانیکی نووساوه داهتیهیه (وئهک زانیانی کورد ئیشر نامادهیهان ئیداوه) بویه ئیوری مۆرفیم به ستر زمانی کوردیدا ئیاده دهکریته و دههتیه بکریته به بناخه بۆ تویدینهوه مۆرفولۆژیکیانمان . ههروهها لهم تویدینهوهیهدا طههیشینه نهمهوه بلین که ناتوانین له ئیناسهیه مۆرفیمدا رهلی وانا ئهت طوی بختیه یان رهلیکی لوهکی ئیبههین . ههترهوه که له لیکترانیه ئیکهاته وشهیهکاندا بهشیوهیهکی سترهکی ئهت به وانا بهستراوه .

- تانیسه بهشیوهیهکی سترهخو تویدینهوهیهکی ورد سبارته به (دمارهوشه) نهکراوه ، که ضهتد رهلیکی طرنیه له ئیکهاتهیه وشهکانی زمانی کوردیدا . ههروهها ئیویسته نامادهش بهوه بههین که نهمهوه له جیهاندا ئیسهکوتنیکی زۆر خیرا بهدی دهکریته و دمارهش له ئیسهکوتنهدا رهلی بهترهوه ههیه ، که دههتیه له دروستکردنی زاراوهیه نوبیله سوود له یاساکی ئیکهاتهیه (دمارهوشه) وهتره و زمانهکهمانی ئیبهوه نهمهوه بکتهین .

- له ئیکهاتهکانی وشهیه زمانی کوردیدا نهمهوه بهدی دهکریته ، که جۆریک ههیه ناوی (ئیکهوهداوهوشه) مان لینهوه له نهنجی لیکدانیکی توندهوه هاتوه نارهوه ، نهمیش بههوه ههلهتریه دهتپهه دروستهوه و بهناسانی ئیکهاتهکانیان دیاری ناکریته ، بههکو دههتیه نهمهوه لیکدراوانه بکریته به (فریز) . واته دههتیه بلین له بناخه فریزیک بووه ئاشان بههوه ئیبههونه کات ههتدیک دهتپهه لیکهتوهوه یان یاسای دهسه لاتداری جیپورکی به شوینی وشهکان کردوه .

الخلاصة :

لقد تناولت هذه الدراسة ، موضوع تكوين الكلمة في اللغة الكوردية حسب نظرية المورفيم ، واعتمد هذه الدراسة على الكلمات المكونة من العدد والكلمات المعقدة تكوينا ، والذي تم تسميتهما (ذمارقوشة و تيكضرداوقوشة) . واود ان اشير هنا بان العدد لها دور بارز في تكوين وبناء الالفاظ الكوردية صرفيا ، وكذلك نرى نوع من الكلمات في اللغة الكوردية معقدة في تكوينها ، وذلك بسبب سقوط بعض الاصوات من الكلمة الاصلية واندماجها مع كلمة اخرى ، الذي يؤدي الى تغيير في شكل الكلمة ويتكون منه الكلمة المركبة المعقدة . لذا نرى من الضروري تناوله ودراسة بشيء من الدقة والتفصيل . ان للعدد والكلمات المركبة المعقدة دورا كبيرا وفعالاً في بناء الالفاظ الكوردية . وقد توصل البحث الى جملة من النتائج ، لعل من ابرزها بيان (العدد والكلمات المعقدة) ودورهما البارز في تكوين الالفاظ الكوردية .

Abstract

This study deals with the subject of the word formation in the Kurdish language depending on the morphological and theory, and it relies on words which consisting of number and complex words, which has been called (تيكضرداوقوشة). It is worth mentioning here that the number has a prominent role in the formation and building Kurdish utterances morphologically, and it has also seen the type of words in the Kurdish language is complex in its formation due to the fall of some of the sounds from the original word and its mixing with another word, which causes a change in the form of the word and it consists complex compound words. Therefore, it has believed that it is necessary to study it in detail. The number of complex and compound words has a great and effective role in building Kurdish utterances. The study found a number of results, perhaps the most prominent one is showing the number of complex words and their prominent role in the Kurdish utterances formation.

نقراويرتكان :

- 1- شيركو حمةتمين قادر ، مورفيمه بئندة ليكسيكي و ريزمانبييتكان و نتركين لة دياليتكي طوراندا ، نامتي ماجستير ، زانكوي سليمانى / كوليذى زمان ، 2002 ، ل17 .
- 2 - دوريا عومر نتمين ، ضغند ناسوييتكي ترى زمانتوانى ، بترطى يكتم ، هتولير ، 2004 ، ل112 .
- 3- دمحممدمعروف فاتح سباح رشيد قادر ، ضغند لايتيكي مورفولوجي كوردى ، سليمانى ، 2006 ، ل7 .
- 4- بوزانبارى زياتر بروانه :
- أ - دوريا عومر نتمين ، ضغند ناسوييتكي ترى زمانتوانى ، بترطى يكتم ، هتولير ، 2004 .
- ب - كئوستر عزيز نتمين ، بيردوى مورفيم و هغندى لايتي وشاسازى كوردى ، نامتي ماجستير ، زانكوي سةلاحدين ، كوليذى ناداب ، 1990 ، ل23 .
- ج - د. ابراهيم خليل ، في اللسانيات ونحو النص ، دار المبصرة للنشر والتوزيع والطباعة ، الطبعة الاولى ، الاردن ، 2007 ، ص72-82 .
- 5 - نازد نتمين باختران ، مورفيمكاني (ة) لة زمانى كورديدا ، نامتي ماجستير ، زانكوي بةغدا ، كوليذى ثوروقردة ، بئشى زمانى كوردى ، 1998 ، ل6 – David Crystal , Afirst Dicionary of Linguistics and phonetics , great Russell, London ,1980,p231 .
- 7 - دمحمم علي الخولي ، معجم علم اللغة النظري (انكليزي - عربي) ، لبنان ، 1991 ، ص174 .
- 8 - محمد امين هاتورامانى ، سترتاييك لة فيلولوؤدى زمانى كوردى ، ضاخانتي معاريف ، بةغداد ، سالى 1974 . ل109 .
- 9 - د . ثوررحمانى حاجى مارف ، وشة رونان لة زمانى كورديدا . بةغدا ، 1977 ، ل48 .
- 10 - صادق بهاءالدين ناميدى ، ريزمانا كوردى ، ضاخانتي (دار الشؤون الثقافية العامة ، بةغداد ، سالى 1987 ل149 .
- 11 - دوريا عومر نتمين ، ضغند ناسوييتكي ترى زمانتوانى ، بترطى يكتم ، هتولير ، 2004 ، ل112 .
- 12 - دمحممدمعروف فاتح سباح رشيد قادر ، ضغند لايتيكي مورفولوجي كوردى ، سليمانى ، 2006 ، ل8 .
- 13 - بروانه هتمان سترضاوة ، ل8 .
- 14 - بروانه هتمان سترضاوة ، ل14 .
- 15 - مسعود محمد ، زاروقسازى ثوانة ، ضاخانتي سومر ، بةغدا ، سالى 1988 ، ل174 .
- 16 - فازل عمر ، ناورفك ل زمانى كوردى ، ضاخانتي سثيريز ، دهوك ، سالى 2004 ، ل135 .
- 17 - د . ثوررحمانى حاجى مارف ، وشة رونان لة زمانى كورديدا . بةغدا ، 1977 ، ل44 .
- 18 - دوريا عومر نتمين ، ضغند ناسوييتكي ترى زمانتوانى ، بترطى يكتم ، هتولير ، 2004 ، ل112 .
- 19 - بروانه : هتمان سترضاوةى ئيشو ل 111 .
- 20 - د . رفيق محمدم شوانى ، نغو وشانتي لة ضاوطرة وهردطيرين (نامتي ماستر) ، ضاخانتي خانى (دهوك)،ضائى يكتم ، 2008 ، ل103 .

- 21 - نُقُورِحَمَانِي حَاجِي مَارِف، رِيْزَمَانِي كُورْدِي ، بَطْرَطِي يَكْتَم ، وِشْتَسَازِي، بَشْتِي ضَوَارَقَم- ذِمَارَة و نَاولُكِرْدَار - بَءَا، 1998، ل166
- 22 - انيس فريجة ، في اللغة العربية ومشكلاتها ، دار النهار للنشر ، بيروت ، 1980 ، ص49 .
- 23 - نُقُورِحَمَانِي حَاجِي مَارِف ، رِيْزَمَانِي كُورْدِي ، بَطْرَطِي يَكْتَم ، وِشْتَسَازِي ، بَشْتِي ضَوَارَقَم- ذِمَارَة و نَاولُكِرْدَار - بَءَا ، 1998.
- 24 - هَتَار ، فُتْر هَتَطِي (هَتَبَانَة بُوْرِيْن) ضَائِي سِيِيْتَم ، ضَائِحَانَة (سُرُوش) ، تَارَان، 1381 ، ل1031
- 25 - هَتَار ، فُتْر هَتَطِي (هَتَبَانَة بُوْرِيْن) ضَائِي سِيِيْتَم ، ضَائِحَانَة (سُرُوش) ، تَارَان، 1381 ، ل1031 .
- 26 - نُقُورِحَمَانِي حَاجِي مَارِف، رِيْزَمَانِي كُورْدِي ، بَطْرَطِي يَكْتَم ، وِشْتَسَازِي، بَشْتِي ضَوَارَقَم- ذِمَارَة و نَاولُكِرْدَار -بَءَا، 1998، ل166
- 27 - هَتَار ، فُتْر هَتَطِي (هَتَبَانَة بُوْرِيْن) ضَائِي سِيِيْتَم ، ضَائِحَانَة (سُرُوش) ، تَارَان، 1381 ، ل299 .
- 28 - هَتَمَان سَتْرَضَاوَة يِ تَشُوو ل299 .
- 29 - هَتَمَان سَتْرَضَاوَة يِ تَشُوو ل453 .
- 30 - هَتَمَان سَتْرَضَاوَة يِ تَشُوو ل455 .
- 31- نَزَاد نَمِيْن بَاخْتَوَان ، (مُورْفِيْمَكَانِي (طَا) لَة زَمَانِي كُورْدِي دَا، طُوْظَارَا زَانكُوِيَا دِهوك بَطْرَطِي (9) ، ذِمَارَة (2) ، دِهوك ، 2006 ، ل6
- 32 - هَتَار ، فُتْر هَتَطِي (هَتَبَانَة بُوْرِيْن) ضَائِي سِيِيْتَم ، ضَائِحَانَة (سُرُوش) ، تَارَان، 1381 ، ل453 .
- 33 - نَزَاتِيْن جِلَال ، نَحْمَد ، وِشْتِي لِيْكَدِرَاو لَة دِيَالِيْكَتِي كِرْمَانجِي خَوَارُوِي زَمَانِي كُورْدِي دَا (لَة رُوِي رُوخَسَارُو نَاوَرُوْكَتُوَة) ، نَامَة يِ دِكْتُوْر، زَانكُوِي يَءَا ، كُوْلِيْذِي تَرُوْفَرْدِيْن رُوْش د. بَءَا، 2004، ل107.
- 34 - هَتَار ، فُتْر هَتَطِي (هَتَبَانَة بُوْرِيْن) ضَائِي سِيِيْتَم ، ضَائِحَانَة (سُرُوش) ، تَارَان، 1381 ، ل209 .
- 35 - هَتَار ، فُتْر هَتَطِي (هَتَبَانَة بُوْرِيْن) ضَائِي سِيِيْتَم ، ضَائِحَانَة (سُرُوش) ، تَارَان، 1381 ، ل978.
- 36 - بُو زَانِيَارِي زِيَاتَر : د. مَهْدِي كَاكْتِي . اللُّغَة الكُورْدِيَة المُوْحِدَة و الِابْجِدِيَة اللَاتِيْنِيَة و العَرَبِيَة . انْتَرْنِيْت ، مَوْع ثَقَاْفِي فَنِي مَسْتَقْل فِي 2007/8/28 (Semakurd) .
- 37 - هَتَار ، فُتْر هَتَطِي (هَتَبَانَة بُوْرِيْن) ضَائِي سِيِيْتَم ، ضَائِحَانَة (سُرُوش) ، تَارَان، 1381 ، ل198 .
- 38 - هَتَمَان سَتْرَضَاوَة يِ تَشُوو ل907 .
- 39 - هَتَمَان سَتْرَضَاوَة يِ تَشُوو ل455 .
- 40 - ث. د . وِريَا عُوْمَر نَمِيْن تَشُوو كَتَانِي زَمَانَتَوَانِي، جُوْشَة، دَفْزَطَاي ضَاث و بِلَاوَكِرْدَنْتُوَة يِ نَارَس ، هَتُوْلر ، 2011، ل40
- سَتْرَضَاوَة كَان :
- أ - بَة زَمَانِي كُورْدِي
- 1- د . نُقُورِحَمَانِي حَاجِي مَارِف ، وِشْتَة رُوْنَان لَة زَمَانِي كُورْدِي دَا . بَءَا ، 1977 .
- 2- نُقُورِحَمَانِي حَاجِي مَارِف ، رِيْزَمَانِي كُورْدِي ، بَطْرَطِي يَكْتَم ، وِشْتَسَازِي ، بَشْتِي ضَوَارَقَم- ذِمَارَة و نَاولُكِرْدَار - بَءَا ، 1998.
- 3 - نَزَاد نَمِيْن بَاخْتَوَان ، مُورْفِيْمَكَانِي (ة) لَة زَمَانِي كُورْدِي دَا، نَامَة يِ مَاجِسْتِيْر ، زَانكُوِي بَءَا ، كُوْلِيْذِي تَرُوْفَرْدَة ، بَشْتِي زَمَانِي كُورْدِي ، 1998 .
- 4- نَزَاد نَمِيْن بَاخْتَوَان ، (مُورْفِيْمَكَانِي (طَا) لَة زَمَانِي كُورْدِي دَا، طُوْظَارَا زَانكُوِيَا دِهوك ، بَطْرَطِي (9) ، ذِمَارَة (2) ، دِهوك ، 2006 .
- 5 - د . رَفِيْق مَحْمَد شُوَانِي، نَغُو وِشَانَة يِ لَة ضَاوَطُوَة و فَرْدَة طَبِيْرِيْن (نَامَة يِ مَاسْتَر) ، ضَائِحَانَة يِ حَانِي (دِهوك)، ضَائِي يَكْتَم ، 2008
- 6- شِيْرُو كَحْمَانِي قَادِر ، مُورْفِيْمَة بَانْدَة لِيْكَسِيْكَ و رِيْزَمَانِيِيْمَكَان و نَغُرْ كِيَان لَة دِيَالِيْكَتِي طُوْرَان دَا ، نَامَة يِ مَاجِسْتِيْر ، زَانكُوِي سَلِيْمَانِي / كُوْلِيْذِي زَمَان ، 2002 .
- 7- صَادِق بَهَاء الدِيْن نَامِيْدِي ، رِيْزَمَانَا كُورْدِي ، ضَائِحَانَة (دَار الشُّوون الثَّقَاْفِيَة الْعَامَة) ، بَءَا، سَالِي 1987 .
- 8- فَازَل عَمْر ، نَاوْرُكَل زَمَانِي كُورْدِي ، ضَائِحَانَة يِ سَثِيْرِيْز ، دِهوك ، سَالِي 2004 .
- 9 - كَتُوْسْتَر عَزِيْز نَحْمَد ، بِيْرْدُوْزِي مُورْفِيْم و هَتَدِيْ لَابَتِي وِشْتَسَازِي كُورْدِي ، نَامَة يِ مَاجِسْتِيْر ، زَانكُوِي سَة لِاحْدَدِيْن، كُوْلِيْذِي نَادَاب ، 1990 .

- 10 - د. محمّد مة معروف فتّاح - سبّاح رشيد قادر، ضامنّد لايئنيكي مؤرفؤلؤجبي كوردي، سلمياني، 2006 .
- 11 - محمد امين هاتوراماني، سترتتاييك لة فيلولؤؤي زمانى كوردي، ضائنخانةى مةعاريف، بةغداد، سالى 1974 .
- 12 - مسعود محمد، زاراوئسازى ئيوانة، ضائنخانةى سومر، بةغدا، سالى 1988 .
- 13 - دمهيدي كاكئيي . اللغة الكوردية الموحدة والابجدية اللاتينية والعربية . انترنت ، موقع ثقافي فني مستقل في 2007/8/28 (Semakurd)
- 14- نازنين جلال، نةحممّد، وشةي ليكدر او لة دياليكتي كرمانجي خوارووي زمانى كورديدا (لە رووي روخسارو ناوئروكئوئە)، نامئەي دكئؤرا، زانكؤي بةغدا، كؤليؤي ئقروئردئيين روشد . بةغدا، 2004 .
- 15 - - هئازار ، فقرهئطى (هئابانسة بؤرين) ضائى سبيئم ، ضائنخانةى (سروش) ، تاران، 1381
- 16 - دوريا عومئر نئميين ، ضامنّد ناسؤيئمكى ترى زمانئوانى ، بئرطى يئكئم ، هئولير ، 2004 .
- 17 - ث . د . وريا عومئر نئميين ئيئؤكئكانى زمانئوانى، جووشة، دقزطاي ضائث و بلاوكر دئئوئەى ناراس ، هئولر ، 2011 .
- بە زمانى عئرقئى :
- 18 - انيس فريجة ، فى اللغة العربية ومشكلائها ، دار النهار للنشر ، بيروت ، 1980 .
- 19 - د. ابراهيم خليل ، فى اللسانيات ونحو النص ، دار الميسرة للنشر والتوزيع والطباعة ، الطبعة الاولى ، الاردن ، 2007 .
- 20 - دمحمّد علي الخولي ، معجم علم اللغة النظرى (انكليزي - عربي) ، لبنان ، 1991 .
- بئرمانى نيئطليزى :